



CERTIFICAT DE CAPTURE DE LA COMMUNAUTE EUROPEENNE - MODELE Français
EUROPEAN COMMUNITY CATCH CERTIFICATE - FRENCH MODEL
(R(CE) n°1008/2008 du 28 septembre 2008)

1 Numéro du certificat (certificate number)		F R A 2 0 1 7 C S P 0 0 0 5 6 2		Partie réservée à l'administration	
		code pays	année	département	n°ordre unique
Nom de l'autorité validant le certificat (name of the validating authority)		CROSSA ETEL Centre de Surveillance des Pêches 40 avenue Louis Bougo - BP 48 56410 ETEL			
Adresse : (address)		Cachet (tampon) : (seal/stamp)			
Contact (tél, fax, mail) (contact:tel,fax,email)		Tél. 02 97 29 34 27 - Fax 02 97 55 23 75			
2 Nom du navire de pêche (en capitales) name of fishing vessel VIA EUROS					
Pavillon (code iso alpha 3) FRA		Port d'attache (nom/numéro) (immatriculation port : name/locode) CONCARNEAU		N°immatriculation Externe (external registration number) CC 791 294	
Indicatif d'appel : FGRS (IRCS) - (international call sign)		Licence(s) de pêche et date(s) limite(s) de validité (préciser le type et le n° d'identification si existant) (type of fishing licence, identification if exist and date limit of validity)		N° Lloyd's/OMI le cas échéant (if issued) 9017862	
		ICCAT 2017 + ZEE ANGOLA N°265 Val. 31/12/2017 ZEE GHANA N°6953 Val. 31/12/2017 ZEE SAO TOME N°038-OP Val. 22/05/2018		N°inmarsat, fax tél, adresse électronique le cas échéant 00 870 322 818 820 viaeuros@viaeuros.oceanbox.net	
3 Description du/des produits (description of products) THON TROPICAL CONGELE					
Type de transformation autorisée à bord (type of processing authorized on board)					
Espèce (species)	Code du produit (product code)	Zone(s) de capture (FAO CIEM, CGPM...)	dates capture (catch dates)	pds vif estimé(kg) (estimated live weight)	pds à débarquer estimé (kg) (estimated weight to be landed -kg)
YFT	03 03 42	FAO 34 + 47	du 17/09/2017 au 31/10/2017		463 403
SKJ	03 03 43	FAO 34 + 47	du 17/09/2017 au 31/10/2017		368 347
BET	03 03 44	FAO 34 + 47	du 17/09/2017 au 31/10/2017		46 288
ALB	03 03 41	FAO 34 + 47	du 17/09/2017 au 31/10/2017		0
4 Références des mesures de gestion et de conservation applicables (references of applicable conservation and management measures) ICCAT Number : FRA00073 + VMS + LIVRE DE BORD					
Nom du capitaine du navire de pêche (si autre, préciser les nom, qualité, adresse, tél, fax, email) (name of the master of fishing vessel - if different, mention the name, quality, address, tel, fax, email)		Signature du capitaine ou du représentant (signature of the master of fishing vessel or representative) F LAHUEC p/o C LE ROY C. Le Roy		Cachet (tampon) : seal/stamp SAUPIQUET S.A.S. Ets de Concarneau B.P. 840 - 6 Rue des Chalutiers 29186 CONCARNEAU Cedex Tél : 02 98 97 37 90 - Fax : 02 98 97 16 58	
5					
6 déclaration de transbordement en mer (declaration of transshipment at sea)					
Nom du capitaine du navire de pêche (name of master of fishing vessel)					
Date de transbordement (date of transshipment)		zone de transbordement (transshipment area)		position de transbordement (position of transshipment)	
date de déclaration (date of declaration)		signature du capitaine du navire donneur (sign of the master of the giving vessel)			
nom du capitaine du navire receveur (name of master of receiving vessel)					
Nom du navire receveur (name of receiving vessel)		Pavillon (flag)		Indicatif d'appel (international radio call sign)	
Signature du capitaine du navire receveur (signature of the master of the receiving vessel)				N° Lloyd's/OMI le cas échéant (if issued)	

7 Autorisation de transbordement dans une zone portuaire (transshipment authorization within a port area) (name of the authority of transshipment) Adresse (address) Contact (tél, fax, mél): contact (tel, fax, email) Port de transbordement: (nom/locode) (port of transshipment name/locode) Date de transbordement (date of transshipment)		Signature de l'autorité (signature of the authority) cachet (tampon) seal/stamp	
8 Nom de l'exportateur ou raison sociale pour les personnes morales (name of exporter or company name for the societies) SAUPIQUET S.A.S. N° SIRET: 8 5 5 8 0 2 4 8 4 0 0 4 8 8 attribué par l'INSEE lors d'une inscription au répertoire national des entreprises ou N° NUMAGRIN - NUMAGRIT: ☐ aucun numéro attribué attribué par le ministère de l'alimentation, de l'agriculture et de la pêche Forme juridique: ☐ SNC ☐ entreprise individuelle ☐ SA ☐ SARL ☒ autre (préciser) S.A.S. Adresse/ Siège social pour les entreprises (address /head office for societies) SAUPIQUET 11 av Dubonnet 82407 COURBEVOIE CEDEX Etablissement de CONCARNEAU: 6 rue des Chalutiers / 29000 Contact (tél, fax, mél): 00 33 2 98 97 37 90 phone / 00 33 2 98 97 16 58 fax / cleroy@saupiquet.com cachet (tampon) seal/stamp SAUPIQUET S.A.S. Ets de Concarneau B.P. 640 - 6 Rue des Chalutiers 29186 CONCARNEAU Cedex Tél: 02 98 97 37 90 - Fax: 02 98 97 16 58 Date: 10/11/2017 Signature de l'exportateur ou du mandataire (signature of the exporter or representative) <i>C. Le Roy</i> En cas de mandataire, préciser: les nom, qualité, adresse, tél, fax, email (In case of representative, mention of the name, quality, address, tel, fax, email)			
9 Validation du certificat de capture par l'autorité de l'Etat du pavillon mentionnée à la section 1 (validation of the catch certificate by the flag state authority mentioned in section 1) Certificat: Validé ☒ Refusé ☐ (certificate) validated Refused Date: 13 NOV. 2017 Signature de l'autorité de validation (signature of the authority of validation) <i>[Signature]</i> cachet (tampon) seal / stamp 			
10 information relative au transport: voir l'appendice (transport details: see appendix)			
11 Déclaration de l'importateur (importer declaration) Nom de l'importateur ou raison sociale pour les personnes morales (name of the importer or company name for the societies) Adresse/ Siège social pour les entreprises (address /head office for societies) Contact (tél, fax, mél): contact (tel, fax, email) Code NC du (des) produit(s) (product(s) CN code) Documents liés à l'importation Indirecte: art.14 du R(CE) n°1005/2008 Date: Signature de l'importateur (signature of the importer) références: cachet (tampon) (seal /stamp)			
12 Autorité de contrôle à l'importation (Import control authority) Nom/titre: (name/title) lieu: place suspendue ☐ vérification demandée ☐ validée ☐ (suspended) (vérification requested) (validated) Importation (cocher la case appropriée) import: tick as appropriate refusée ☐ le (date) (refused) cachet (tampon) (seal / stamp) déclaration en douane (le cas échéant) - (customs declaration: if issued) Numéro: (number) Date: lieu: (place)			